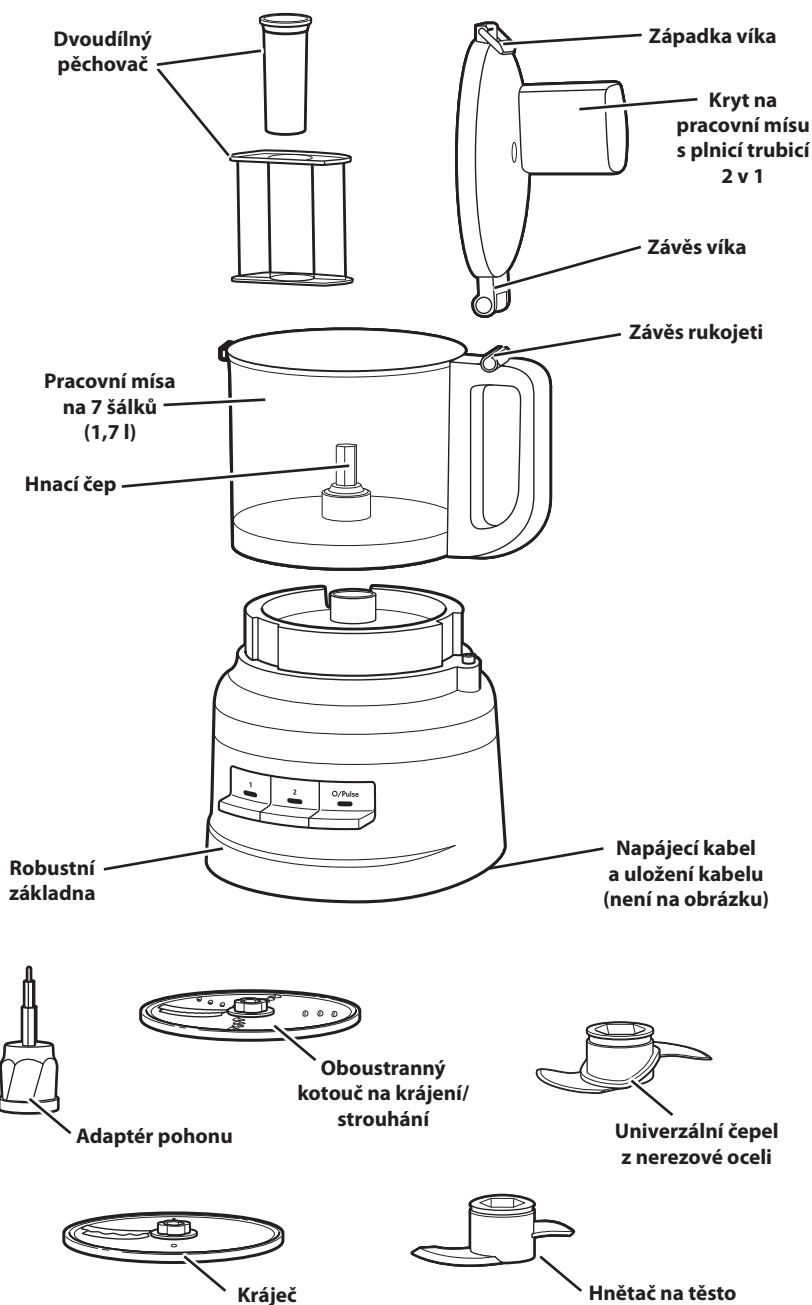




SOUČÁSTI A FUNKCE





BEZPEČNOST VÝROBKU

Vaše bezpečnost a bezpečnost dalších osob je velmi důležitá.

Tento návod i váš přístroj obsahují mnoho důležitých bezpečnostních upozornění. Všechna upozornění si přečtěte a vždy je dodržujte.



Tento symbol označuje upozornění na bezpečnostní riziko.

Tento symbol upozorňuje na možná nebezpečí úrazu nebo úmrtí.

Všechna bezpečnostní upozornění budou uvozena tímto symbolem a slovem „NEBEZPEČÍ“ nebo „UPOZORNĚNÍ“. Tato slova mají následující význam:



Při nedodržení pokynů hrozí **bezprostřední** nebezpečí vážného úrazu nebo úmrtí.



Při nedodržení pokynů hrozí **nebezpečí** vážného úrazu nebo úmrtí.

Všechna bezpečnostní upozornění vás informují o možném nebezpečí a o způsobu, jak snížit riziko úrazu, a upozorňují na to, co se může stát, pokud se nebudete řídit pokyny.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Používáte-li elektrické spotřebiče, vždy dbejte na dodržování základních bezpečnostních opatření včetně těch následujících:

1. Přečtěte si všechny pokyny. Nesprávné použití spotřebiče může mít za následek zranění osoby.
2. Nikdy neponořujte kuchyňský robot do vody ani jiné kapaliny; vyhněte se tak nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
3. Odpojte přístroj od elektrické sítě, pokud se nepoužívá, před nasazením nebo odebíráním součástí a před čištěním.
4. Pouze EU: Tento spotřebič nesmí používat děti. Uchovávejte spotřebič a jeho přívodní kabel mimo dosah dětí.
5. Pouze EU: Spotřebiče smí používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými, nebo duševními schopnostmi, či bez patřičných zkušeností a znalostí, jestliže je používaly pod dohledem nebo byly poučeny o jeho bezpečném používání a uvědomují si možná nebezpečí. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
6. Tento spotřebič nesmějí používat osoby (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud na ně nedohlíží osoby odpovědné za jejich bezpečnost, nebo jim nedávají příslušné pokyny k použití spotřebiče.
7. Na děti je nutno dohlédnout, aby si se spotřebičem nehrály.
8. Nedotýkejte se pohybujících se částí.
9. Nespouštějte spotřebič, má-li poškozený přívodní kabel nebo zástrčku, nefunguje dobře, upadl na zem či je nějak poškozený. Odnesťe ho do nejbližšího autorizovaného servisu, kde ho zkontrolují a opraví nebo seřídí.
10. Aby se předešlo vzniku nebezpečí, poškozený napájecí kabel smí vyměnit pouze výrobce, jeho servisní technik nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací.





BEZPEČNOST VÝROBKU

11. Před sestavením, rozebráním nebo čistěním spotřebiče, či pokud se již nebude používat, ho vypněte a vypojte ze zásuvky. Pro odpojení uchopte zástrčku a vypojte ze zásuvky. Nikdy netahejte za napájecí kabel.
12. Použití přídavného zařízení neschváleného výrobcem spotřebiče může vést k úrazům.
13. Nepoužívejte spotřebič venku.
14. Nenechávejte kabel viset přes hranu stolu nebo pracovní desky.
15. Budte opatrní při nalévání horkých tekutin do kuchyňského robotu. Může dojít k prudkému nahromadění páry a tekutiny mohou vystříknout ven.
16. Při použití nikdy nenechávejte spotřebič bez dozoru.
17. Při zpracování potravin nepřibližujte k nožům ani kotoučům ruce nebo kuchyňské náčiní. Snížíte tak nebezpečí vážného zranění osob či poškození kuchyňského robotu. Můžete používat stěrku, ale pouze tehdy, když je kuchyňský robot vypnutý.
18. Nože jsou ostré. Při manipulaci s ostrými noži, při vyprazdňování nádoby a během čištění by se mělo postupovat opatrně.
19. Aby se předešlo riziku zranění, nikdy neumistujte sekací nůž nebo kotouče na základnu dřívě, než na ni řádně připevníte nádobu.
20. Před použitím spotřebiče se ujistěte, že je horní kryt pevně zajištěný.
21. Na tlačení potravin do mlýnku nepoužívejte prsty. Vždy používejte pěchovač.
22. Na zamykací mechanismus víka neužívejte násilí.
23. Neplňte nádobu nad vyznačenou rysku maximálního naplnění (nebo určenou kapacitu), aby nedošlo ke zranění v důsledku poškození krytu nebo nádoby.
24. V části „Údržba a čištění“ se seznámte s pokyny k čištění povrchu v kontaktu s potravinami.
25. Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti a k podobným účelům jako například:
 - v kuchyňkách pro zaměstnance v obchodech, kancelářích nebo ostatních pracovních prostředích;
 - na farmách;
 - klienty v hotelech, motelech a ostatním prostředí obytného typu;
 - v prostředí typu bed and breakfast.

TYTO POKYNY SI USCHOVEJTE

Pokyny jsou také k dispozici online. Navštivte naše webové stránky na adrese:
www.KitchenAid.eu





BEZPEČNOST VÝROBKU

ELEKTROTECHNICKÉ POŽADAVKY

Napětí: 220–240 V

Frekvence: 50–60 Hz

POZNÁMKA: Jestliže zástrčku nelze zasunout do zásuvky, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře. Zástrčku žádným způsobem neupravujte.

LIKVIDACE OBALOVÉHO MATERIÁLU

Obalový materiál je recyklovatelný a je označen symbolem recyklace (♻️). Různé části tohoto obalu je tedy nutno zlikvidovat odpovědně a plně v souladu s místními zákonnými předpisy o likvidaci odpadů.

LIKVIDACE ELEKTRICKÉHO ODPADU

Recyklace produktu

– Tento spotřebič je označen v souladu se směrnicí v EU a Velké Británii o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ).

– Zajištěním řádné ekologické likvidace přístroje pomůžete zamezit možnému škodlivému dopadu na životní prostředí a lidské zdraví, který by jinak mohl vzniknout při nesprávné likvidaci tohoto výrobku.



Symbol  na výrobku nebo na doprovodných dokumentech k výrobku znamená, že s tímto přístrojem nelze zacházet jako s domovním odpadem. Namísto toho je nutné přístroj předat do nejbližšího sběrného střediska k recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Bližší informace ohledně zacházení s produktem a jeho regenerace a recyklace získáte od místních úřadů, od služby likvidace domovních odpadů nebo od prodejny, kde jste produkt zakoupili.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ (EU)

Tento přístroj byl navržen, zkonstruován a dodán v souladu s požadavky bezpečnostních směrnic ES: Směrnice o nízkém napětí 2014/35/EU, Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě 2014/30/EU, Směrnice o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních (RoHS) 2011/65/EU, a následujícími dodatky.

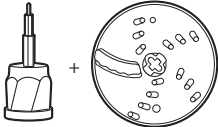
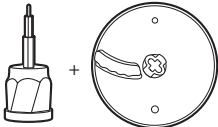
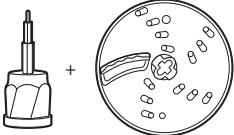
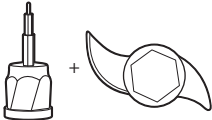
ČESKY





POUŽITÍ PRODUKTU

PRŮVODCE VÝBĚREM PŘÍSLUŠENSTVÍ

Pohyb	Nastavení	Surovina	Příslušenství
Sekání	1 nebo O/Pulz	Sýr Čokoláda Ovoce Čerstvé bylinky	
Mletí nebo Pyré	2 nebo O/Pulz	Ořechy Tofu Zelenina	
Míchání	1	Omáčka na těstoviny Pesto Salsa Omáčky Řídká těstíčka	
Plátkování	1	Ovoce (měkké) Brambory Rajčata Zelenina (měkká)	Oboustranný kotouč na krájení/strouhání (krájecí strana) NEBO krájecí čepel  NEBO 
	2	Sýr Čokoláda Ovoce (tvrdé) Zelenina (tvrdá)	
Krájení (jemné až střední)	1	Brambory Zelenina (měkká)	Oboustranný kotouč na krájení/strouhání (strouhací strana) 
	2	Zelí Sýr Čokoláda Ovoce (tvrdé) Zelenina (tvrdá)	
Hnětení	O/Pulz nebo 2	Kynutá těsta	Hnětač na těsto 

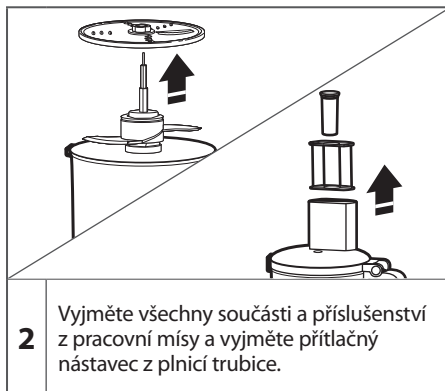
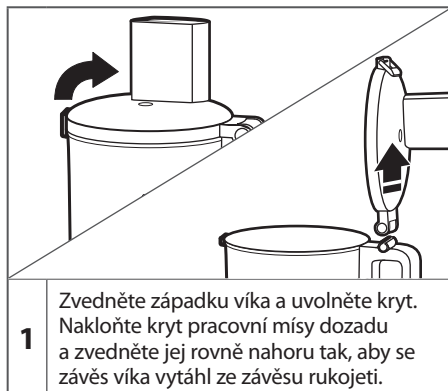




POUŽITÍ PRODUKTU

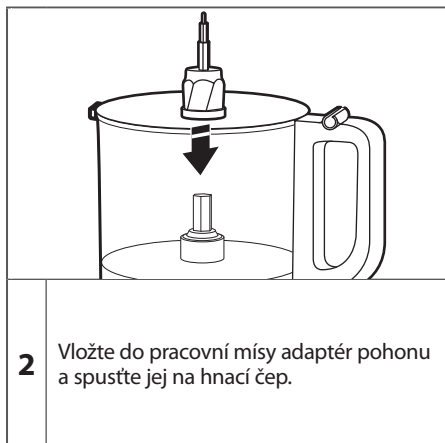
PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

Před prvním použitím kuchyňského robotu omyjte všechny díly a příslušenství ručně nebo v myčce nádobí (viz část „Čištění kuchyňského robotu“). Kuchyňský robot je navržen tak, aby veškeré příslušenství mohlo být uloženo v pracovní míse.



MONTÁŽ KUCHYŇSKÉHO ROBOTU

DŮLEŽITÉ: Umístěte kuchyňský robot na suchou, rovnou kuchyňskou desku ta, aby ovládací prvky směřovaly dopředu. Nezapojte kuchyňský robot do zásuvky, dokud nebude zcela sestaven.



ČESKY





POUŽITÍ PRODUKTU

POZNÁMKA: Montáž bude snazší, když před připevněním krytu pracovní mísy namontujete požadovanou čepel nebo kotouč.



POZNÁMKA: Kuchyňský robot nebude fungovat, dokud nebude kryt pracovní mísy zcela zavřený a pracovní mísa řádně usazena na základně.

UPEVNĚNÍ VÍCEÚČELOVÉ ČEPELE NEBO NOŽE NA TĚSTO



Hnětač na těsto je navržen pro rychlé a důkladné míchání a hnětení kynutého těsta. K promíchání suchých přísad doporučujeme použít tlačítko O/Pulz. Až budete přilévat vodu, přepněte na rychlost 2.

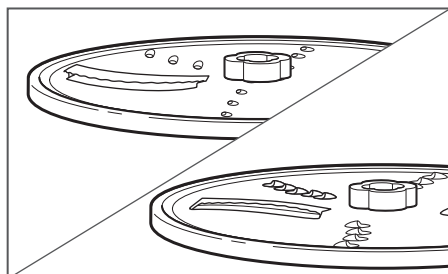
Maximální doporučený objem přísad na těsto: 375 g (3 šálky) mouky, 260 g/ ml vody.





POUŽITÍ PRODUKTU

MONTÁŽ OBOUSTRANNÉHO KOTOUČE NA KRÁJENÍ/STROUHÁNÍ NEBO KRÁJECÍ ČEPELE



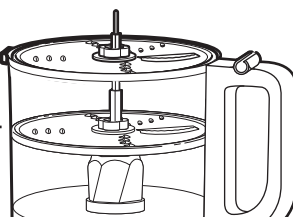
1

Krouhání na plátky: Otočte kotouč tak, aby zvednutá krájecí čepel směřovala nahoru.

Strouhání: Otočte kotouč tak, aby malé, zvednuté struhací čepele směřovaly nahoru.

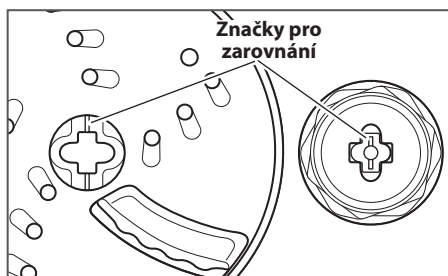
Zpracování —

Uložení —



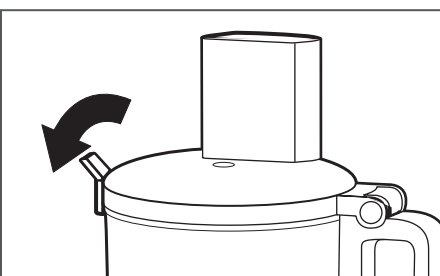
Kotouč lze umístit do dvou různých poloh: nahoru do horní části mísy při práci a dolů do mísy při skladování.

POZNÁMKA: I když bude kotouč ve skladovací poloze fungovat, nebude tak výkonný. Kotouč musí být v rovině s horní částí mísy, aby byl výkon co nejlepší.



2

Uchopte kotouč za středovou část a spusťte jej na adaptér pohonu. Vyrovnejte značky na středové části kotouče se značkami na adaptéru. Disk by měl být vyrovnaný s horní částí mísy. Pokud disk zapadne do skladovací polohy, zvedněte jej, otočte o 90° a znovu spusťte.



3

Upevněte kryt pracovní mísy a zkontrolujte, zda je západka víka stlačena dolů do zajištěné polohy.

ČESKY





POUŽITÍ PRODUKTU

PROVOZ KUCHYŇSKÉHO ROBOTU

! VAROVÁNÍ



Pozor na rotující nůž.

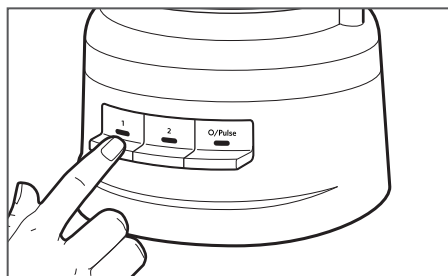
Vždy používejte přítlačný nástavec.

Do otvorů nekládejte prsty.

Chraňte před dětmi.

**Při nedodržení těchto pokynů
hrozí amputace nebo pořezání.**

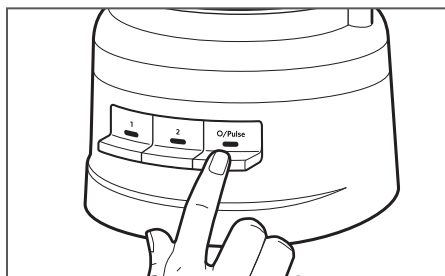
Před uvedením kuchyňského robotu do provozu se ujistěte, že jsou pracovní mísa, čepele a kryt pracovní mísy řádně nasazeny na základně (viz část "Montáž kuchyňského robotu").



1

Přístroj zapnete stisknutím tlačítka 1 nebo 2. Kuchyňský robot bude pracovat nepřetržitě a kontrolka bude svítit.

Chcete-li přístroj vypnout, stiskněte znovu tlačítko 1 nebo 2 nebo stiskněte tlačítko O/Pulz.



2

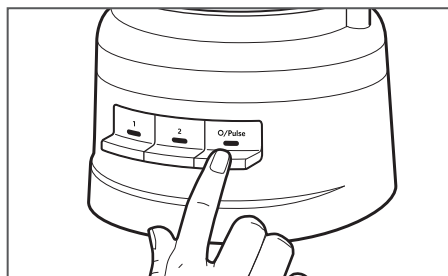
Použití funkce Pulz:

Stisknutím tlačítka O/Pulz spustíte krátký pulz, jeho stisknutím a podržením delší pulz. Funkce pulzování pracuje pouze při vysoké rychlosti. Po uvolnění tlačítka O/Pulz se kuchyňský robot vypne.



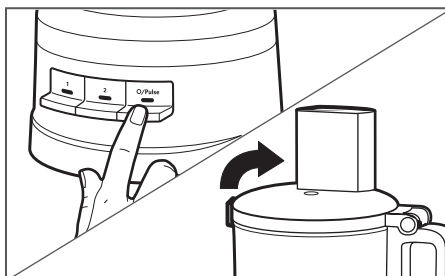


POUŽITÍ PRODUKTU



3

Po dokončení stiskněte tlačítko O/Pulz. Kontrolka zhasne a čepeľ nebo kotouč se zpomalí až do zastavení.



4

Před sejmutím krytu pracovní mísy počkejte, až se čepeľ nebo kotouč zcela zastaví. Před sejmutím krytu pracovní mísy nebo před odpojením kuchyňského robotu nezapomeňte kuchyňský robot vypnout.

POUŽITÍ PLNICÍ TRUBICE 2 V 1

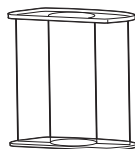
Plnicí trubice 2 v 1 je vybavena dvoudílným pýchovačem. Chcete-li nakrájet nebo nastrovat malé předměty, vložte do plnicí trubice dvoudílný pýchovač.

Pomocí malé plnicí trubice a pýchovače můžete zpracovávat malé nebo tenké suroviny, jako jsou jednotlivé mrkve nebo řapíkatý celer.

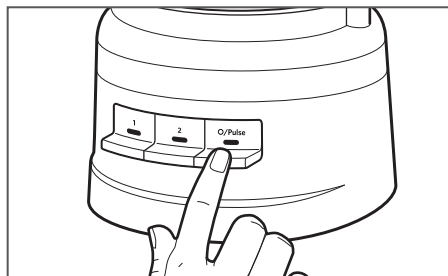
Pokud chcete přísady pomalu zakápnout olejem, stačí požadovaným množstvím oleje naplnit pýchovač. Malý otvor ve spodní části pýchovače bude olej uvolňovat stálým tempem.



**2dílný
pýchovač**

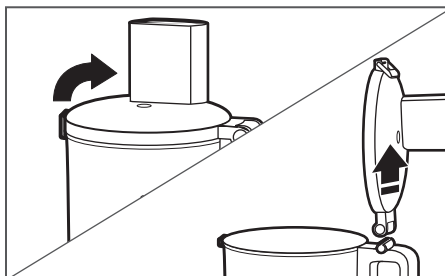


VYJMUTÍ ZPRACOVANÝCH POTRAVIN



1

Vypnutí kuchyňského robotu: Před demontáží stiskněte tlačítko O/Pulz a odpojte kuchyňský robot ze zásuvky.



2

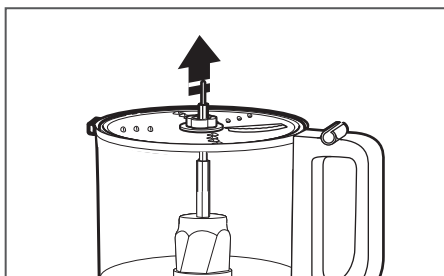
Zvedněte západku víka, abyste odjistili kryt pracovní mísy, poté kryt zvedněte a sejměte jej.

ČESKY

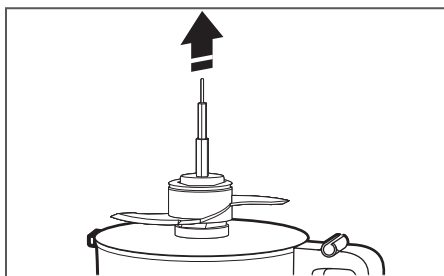




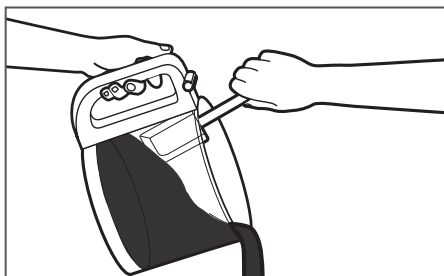
POUŽITÍ PRODUKTU



- 3** Pokud používáte kotouč, vyjměte jej před vyjmutím mísy. Držte kotouč za středovou část a zvedněte jej přímo nahoru.



- 4** Vyjměte adaptér pohonu a poté víceúčelovou čepel nebo nůž na těsto, pokud je používáte. Po vyjmutí adaptéru zůstane čepel na svém místě na adaptéru pohonu.



- 5** Zvedněte pracovní mísu ze základny a potraviny z mísy odstraňte stěrkou.

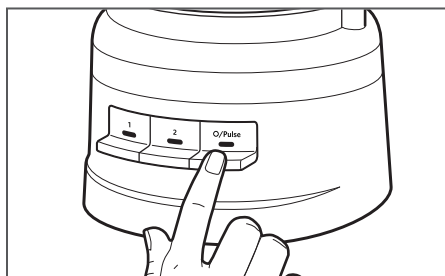




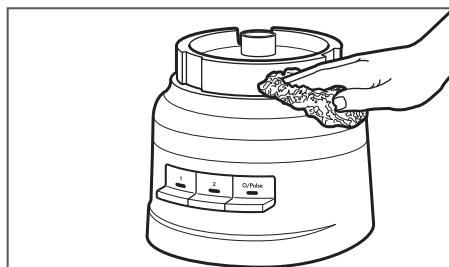
ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

ČIŠTĚNÍ KUCHYŇSKÉHO ROBOTU

DŮLEŽITÉ: Mísa bez obsahu BPA vyžadují speciální manipulaci. Pokud se rozhodnete místo ručního mytí použít myčku nádobí, postupujte podle těchto pokynů.

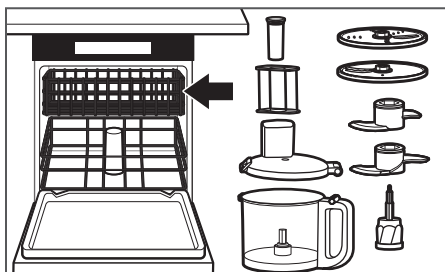


- 1** Před čištěním stiskněte tlačítko O/Puls a poté kuchyňský robot odpojte ze zásuvky.



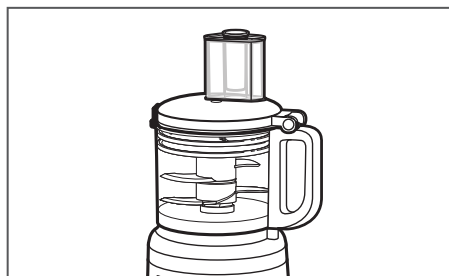
2

Základnu a kabel otřete hadříkem namočeným v teplé vodě. Důkladně osušte měkkou utěrkou. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani drátěnky. Základnu neponořujte do vody ani jiné kapaliny.



3

Všechny části lze mýt v horním oddílu myčky nádobí. Nepokládejte mísu na bok. Po umytí důkladně osušte všechny díly. Používejte jemné mycí cykly, například normální. Vyhněte se vysokoteplotním cyklům.



4

Pokud se kuchyňský robot nepoužívá, víceúčelovou čepel, nůž na těsto a oba kotouče i adaptér pohonu můžete uložit uvnitř pracovní mísy. Omotejte napájecí kabel kolem úložného prostoru na spodní straně základny a poté zástrčku zajistěte připnutím ke krytu.

POZNÁMKA: Při ručním mytí příslušenství kuchyňského robotu nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani drátěnky. Mohou poškrábat nebo zamlžít pracovní mísu a kryt.

ČESKY





ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

Pokud kuchyňský robot nefunguje správně nebo vůbec, zkontrolujte následující body:

1. Je kuchyňský robot zapojený do zásuvky?
2. Ujistěte se, že mísa a víko jsou řádně zarovnány a drží na svém místě.
3. Stiskli jste více než jedno tlačítko současně?
4. Odpojte kuchyňský robot ze zásuvky a opět jej zapojte.
5. **Má kuchyňský robot funkční pojistku v elektrickém obvodu?**
Máte-li doma pojistkovou skříň, zkontrolujte, zda nevypadly pojistky.
6. **Kuchyňský robot může být nutné nechat vychladnout na pokojovou teplotu.**
Pokud kontrolka rychlosti zhasne a kontrolka O/Pulse bliká, počkejte, dokud kontrolka O/Pulse nezhasne, a zkuste to znovu. Může trvat 5–15 minut, než robot zcela vychladne.
7. **Motor může být uzamčený.**
Pokud kontrolka rychlosti zůstane svítit, zatímco kontrolka O/Pulz bliká. Stisknutím tlačítka O/Pulz resetujte motor.

Pokud kuchyňský robot nestrouhá nebo nekrájí správně:

1. Zkontrolujte, že strana kotouče se zvednutou čepelí je na adaptéru jednotky lícem nahoru.
2. Suroviny musí být vhodné na krájení nebo strouhání. Viz část „Tipy pro skvělé výsledky“.
3. Zkontrolujte, že je kotouč umístěn v poloze pro zpracovávání (vysoko v horní části mísy), a ne ve skladovací poloze (nízko ve spodní části mísy).

Pokud se kryt pracovní mísy při používání kotouče nezavírá:

1. Zkontrolujte, že je kotouč správně nasazen a umístěn na adaptéru jednotky.

Pokud problém nespočívá v jedné z výše uvedených možností, nahlédněte do části „Podmínky záruky společnosti KitchenAid („záruka“)“.

Kuchyňský robot nevracejte prodejci. Prodejci nezajišťují servis.



PODMÍNKY ZÁRUKY SPOLEČNOSTI KITCHENAID („ZÁRUKA“)

Společnost KitchenAid Europa, Inc. na adrese Nijverheidslaan 3, Box 5, 1853 Strombeek-Bever, Belgie („**poskytovatel záruky**“) poskytuje koncovému zákazníkovi, kterým je spotřebitel, záruku podle následujících podmínek.

Tato záruka doplňuje a nijak nezkracuje ani neovlivňuje práva ze záruky náležející ze zákona koncovému zákazníkovi ve vztahu k prodejci výrobku. Zákon č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění („občanský zákoník“), stanovuje záruku na spotřební zboží v délce 24 měsíců od převzetí zboží kupujícím. Práva vyplývající ze zákonné záruky lze uplatnit, pokud se vada vyskytla a byla oznámena prodávajícímu během této 24měsíční záruční doby (tj. spotřebitel není povinen prokázat, že vada existovala v době převzetí zboží). Je-li vada odstranitelná, spotřebitel má obecně právo požadovat opravu zboží nebo přiměřenou slevu z kupní ceny. Je-li vada neodstranitelná, má spotřebitel právo požadovat výměnu vadného zboží za zboží bezvadné nebo přiměřenou slevu z kupní ceny nebo může odstoupit od kupní smlouvy a požadovat vrácení kupní ceny. Z těchto práv existují určité výjimky. Podrobnější údaje najdete na webových stránkách České obchodní inspekce www.coi.cz.

1) ROZSAH PLATNOSTI A PODMÍNKY ZÁRUKY

a) Poskytovatel záruky poskytuje záruku na výrobky uvedené v odstavci 1.b), které spotřebitel zakoupil od prodejce nebo společnosti patřící do skupiny KitchenAid-Group v Evropském hospodářském prostoru nebo na území Moldávie, Černé Hory, Ruska, Švýcarska nebo Turecka.

b) Záruční doba závisí na druhu zakoupeného výrobku takto:

5KFP0719 Dva roky plné záruka od data nákupu.

c) Záruční doba začíná běžet dnem nákupu, tj. dnem, kdy spotřebitel zakoupil výrobek od prodejce nebo od společnosti ze skupiny KitchenAid-Group.

d) Výrobky, na které se záruka vztahuje, budou po výše uvedenou dobu způsobilé k běžnému používání nebo si zachovávají obvyklé vlastnosti.

e) Poskytovatel záruky zajistí na základě této záruky spotřebiteli při výskytu vady podle své volby následující služby, pokud se vada vyskytne v záruční době:

- Opravu vadného výrobku nebo jeho části, nebo

- výměnu vadného výrobku nebo jeho části. Pokud již výrobek není dostupný, má poskytovatel záruky právo namísto předmětného výrobku nabídnout výrobek stejné nebo vyšší hodnoty.

f) Jestliže chce spotřebitel na základě záruky podat reklamaci, musí se obrátit na servisní středisko společnosti KitchenAid v příslušné zemi uvedené na adrese www.kitchenaid.eu (e-mailová adresa: info@kitchenaid.cz; telefonní číslo: +420 517 346 256) nebo přímo na poskytovatele záruky na adrese KitchenAid Europa, Inc. Nijverheidslaan 3, Box 5, 1853 Strombeek-Bever, Belgie.

g) Náklady na opravu včetně náhradních dílů a poštovné za přepravu bezvadného výrobku nebo jeho části hradí poskytovatel záruky. Poskytovatel záruky hradí také poštovné za vrácení vadného výrobku nebo jeho části, jestliže poskytovatel záruky nebo středisko služeb zákazníkům společnosti KitchenAid v příslušné zemi požádá o vrácení tohoto vadného výrobku nebo jeho části. Spotřebitel však hradí náklady na vhodný obal pro vrácení vadného výrobku nebo jeho části.

h) Při reklamaci podle této záruky musí spotřebitel předložit účtenku nebo fakturu za nákup výrobku.





PODMÍNKY ZÁRUKY SPOLEČNOSTI KITCHENAID („ZÁRUKA“)

2) OMEZENÍ ZÁRUKY

a) Tato záruka se vztahuje pouze na výrobky určené pro soukromé účely, a nikoli na výrobky pro profesionální či komerční použití.

b) Záruka neplatí v případě běžného opotřebení, nevhodného použití či zneužití výrobku, při nedodržení pokynů k použití, při použití výrobku s napájením nesprávným napětím, v případě instalace nebo provozu v rozporu s příslušnými elektrotechnickými předpisy a v případech, kdy došlo k použití síly (např. úderů).

c) Záruka neplatí, pokud došlo k pozměnění nebo úpravě výrobku, např. přestavbě výrobků určených pro napětí 120 V na výrobky pro napětí 220–240 V.

d) Prováděním záručního servisu se záruční doba neprodlužuje ani nezačíná běžet nová záruční doba. Záruční doba na instalované náhradní díly končí se skončením záruční doby na celý výrobek.

Také po vypršení záruční doby nebo u výrobků, na které se záruka nevztahuje, jsou koncovým zákazníkům k dispozici střediska služeb zákazníkům, která mohou zodpovídat jejich případné dotazy a podávat jim informace. Upozorňujeme také, že spotřebitel může mít i další práva plynoucí ze zákonné záruky. Další informace najdete rovněž na naší webové stránce: www.kitchenaid.cz

REGISTRACE VÝROBKU

Zaregistrujte svůj nový spotřebič KitchenAid již teď: <http://www.kitchenaid.eu/register>

